Invacare®

Matrx® Rugsystemen / Dossiers

matrx® SEATING SERIES

INVACARE®

Yes, you can.®

*Invacare® **Matrx®** **Rugsystemen / Dossiers** -* **Yes, you can... en het is nog nooit zo eenvoudig geweest! /** ***et c'est simple comme bonjour!***

Door de ruime keuze aan nieuwe zit- en positioneringssystemen op de markt, is het niet meer dan logisch dat u zult kiezen voor de producten die u het beste kent. De *Invacare* ***Matrx Rugsystemen*** gecombineerd met het grote assortiment aan Invacare zitkussens bieden verschillende mogelijke oplossingen die aan alle wensen en noden van elke gebruiker voldoen.
Invacare is er om u producten aan te bieden die uw verwachtingen overtreffen. Terwijl de zitkussens telkens vernieuwd worden, blijft Invacare zich steeds toewijden aan innovatie, kwaliteit, en vooral, uw comfort.

Avec tous les dossier et les systèmes de positionnement sur le marché, il est logique que vous allez opter pour les produits que vous connaissez le mieux. Les Dossiers ***Matrx*** *combinés à la vaste gamme de coussins Invacare offrent une multitude de possibilités qui répondent à tous les désirs et besoins de chaque utilisateur.*
Invacare est là pour vous offrir des produits qui dépassent vos attentes. Tandis que les coussins de positionnement sont toujours en train d'évoluer, Invacare garde sa consécration à l'innovation, à la qualité, et surtout, à votre confort.

matrx® SEATING SERIES

INVACARE® Yes, you can.®

Invacare® Matrx® Rugsystemen / Dossiers

Invacare **Matrx MX1 Rugsysteem / Dossier** 5

Invacare **Matrx Elite Rugsysteem / Dossier** 6

Invacare **Matrx Elite Deep Rugsysteem / Dossier** 7

Invacare **Matrx Posture Back Rugsysteem / Dossier** 8

Invacare **Matrx Posture Back Deep Rugsysteem / Dossier** 9

Invacare **Matrx Bevestigingssysteem / Fixation** 10

Invacare **Matrx Easy Set Bevestigingssysteem / Fixation Easy Set** 11

Invacare **Matrx Privacy Flap, Laterale Steun en Hoofdondersteuning / Bavette, Support Latéral et Appui-tête** 12

Invacare **Matrx Flo-tech Rugondersteuning / Support latéral** 13

Invacare **Matrx Rugsysteem Specificaties / Dossier Spécifications** 14 - 15

Technische Info / Info technique 16

Bekleding / Revêtement 16

Alle informatie wordt juist geacht ten tijde van druk. Invacare behoudt zich het recht voor productspecificaties te wijzigen zonder voorafgaande kennisgeving.
Informations données à titre d'information. Invacare se réserve le droit de modifier sans préavis les données techniques de ce produit.

"Less back and more support.
I can sit longer and play harder. I love it!"

Allen McKinley

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*

8 cm Diepte / *Profondeur*

Invacare ***Matrx MX1 Rugsysteem / Dossier***

Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

Bekleding / *Revêtement*:

- Ademende bekleding / Revêtement respirant

Bevestigingssysteem (apart te bestellen) / *Fixation (à commander séparément)*:

- Het bevestigingssysteem kan worden geïnstalleerd en aangepast in enkele minuten, terwijl de gebruiker in de rolstoel blijft zitten. / *Vous pouvez installer et régler la fixation en quelques minutes avec l'utilisateur assis sur le fauteuil roulant.*

Rugschaal / *Coque de dossier*:

- De rugschaal is vervaardigd uit duurzaam carbon, zodat de trillingen tot een minimum worden herleid. / *La coque de dossier est constituée de carbone solide pour réduire au minimum les vibrations.*
- Verbetert de mobiliteit in de bovenste ledematen. / *Contribue à améliorer la mobilité des membres supérieurs.*
- Uiterst licht en esthetisch / *Extrêmement légère et au look inédit*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*:

- Met verwijderbaar positioneringskussen / *Avec coussin de positionnement amovible*

	Hoogte / *Hauteur*	Breedte / *Largeur*	Diepteverstelling / *Réglage en profondeur*	Hoekverstelling / *Réglage en angle*	Productgewicht zonder bevestigingssysteem / *Poids du produit sans fixation*	Max. gebruikers-gewicht / *Poids max. utilisateur*	Garantieduur / *Durée de la garantie*
IMX1	230 mm, 310 mm, 410 mm	360 mm, 380 mm, 410 mm, 430 mm, 460 mm	20 mm [1] (Enkel met dubbel bevestigingssysteem) / *(Seulement avec une double fixation)*	30º bereik / *amplitude* [1] +/- 15º	Vanaf 0,5 kg / *De 0,5 kg*	115 kg	2 Jaar / *2 Ans*

1/ Beperking van diepte- en hoekverstelling bij stoelen die smaller zijn dan de breedte van het rugsysteem. / *Limitation du réglage en profondeur et en angle s'il s'agit d'un fauteuil qui est plus étroit que la largeur du dossier.*

Installatie en Opties / *Installation et Options*

Enkelvoudige bevestiging (Gepatenteerd) / *Fixation simple (Brevetée)*

Volledig verstelbaar in hoogte en hoek. Beschikbaar voor rugbuizen van 19, 22 of 25 mm. / *Permet un réglage du dossier en angle et en hauteur. Compatible sur tube de diamètre 19, 22 ou 25 mm.*

Dubbele bevestiging (Gepantenteerd) / *Double fixation (Brevetée)*

Beschikbaar voor rugbuizen van 19, 22 of 25 mm. / *Compatible sur tube de diamètre 19, 22 ou 25 mm.*

Dubbele bevestiging met Quick Release (Gepatenteerd) / *Double fixation Quick Release (Brevetée)*

Beschikbaar voor rugbuizen van 19, 22 of 25 mm. / *Compatible sur tube de diamètre 19, 22 ou 25 mm.*

Privacy Flap / *Bavette*

Een discrete flap die de opening verbergt tussen de zit en de rug. / *Une bavette qui couvre la partie ouverte entre le siège et le dossier.*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*

8 cm Diepte / *Profondeur*

Invacare ***Matrx Elite Rugsysteem / Dossier***

Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

Bekleding / *Revêtement*:

- Extra grote cover voor meer comfort en huidbescherming. / *Revêtement extra large pour plus de confort et de protection de la peau.*
- Vochtbestendig en ademend. / *Résistant à l'humidité et respirant.*

Bevestigingssysteem (apart te bestellen) / *Fixation (à commander séparément)*:

- Uitgebreide mogelijkheden voor bevestiging aan de rolstoel (zie verder). / *De nombreuses possibilités sont disponibles pour la fixation à la chaise roulante (voir ci-dessous).*
- Het bevestigingssysteem kan worden geïnstalleerd en aangepast, terwijl de gebruiker in de rolstoel zit. / *Vous pouvez installer et régler la fixation avec l'utilisateur assis sur le fauteuil roulant.*

Rugschaal / *Coque de dossier*:

- Ademend en lichtgewicht / *Respirante et légère*
- Ontwikkeld met uitsparing ter hoogte van de schouders voor een optimale beweging. / *Conçue avec une découpe scapulaire tout en laissant une grande mobilité et un bon accès aux mains-courantes à l'utilisateur.*
- Is ook verkrijgbaar met volle rug. / *Aussi disponible en version Full Back.*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*:

- Met verwijderbaar positioneringskussen aanpasbaar aan de individuele noden. / *Avec coussin de positionnement amovible qui s'adapte à tous les besoins individuels.*

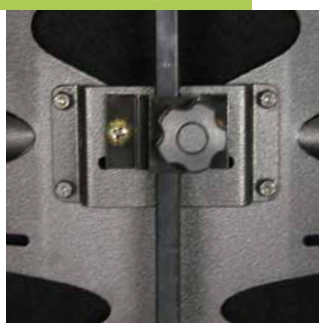
PBE	Hoogte / *Hauteur*	Breedte / *Largeur*	Diepteverstelling / *Réglage en profondeur*	Hoekverstelling / *Réglage en angle*	Productgewicht zonder bevestigingssysteem / *Poids du produit sans fixation*	Max. gebruikersgewicht / *Poids max. utilisateur*	Garantieduur / *Durée de la garantie*
	260 mm, 310 mm, 360 mm [1], 410 mm, 460 mm, 510 mm [2]	310 mm, 360 mm, 410 mm, 430 mm, 460 mm, 510 mm	102 mm [3] (51 mm voor of achter de rugbuis) / *(51 mm devant ou derrière le tube)*	40º bereik / *amplitude* [3] +/- 20º	Vanaf 0,8 kg / *De 0,8 kg*	136 kg	2 Jaar / *2 Ans*

1/ 36 cm hoogte enkel beschikbaar bij 31, 33 en 36 cm breedte. / *36 cm de hauteur seulement disponible sur 31, 33 et 36 cm de largeur.*
2/ Beschikbaar in 51 cm hoogte en 41-51 cm breedte bij volle rug (zonder uitsparing aan de schouder) / *51 cm de hauteur disponible sur 41-51 cm de largeur en cas de version Full Back (sans découpe scapulaire)*
3/ Beperking van diepte- en hoekverstelling bij stoelen die smaller zijn dan de breedte van het rugsysteem. / *Limitation du réglage en profondeur et en angle s'il s'agit d'un fauteuil qui est plus étroit que la largeur du dossier.*

Installatie en Opties / *Installation et Options*

Installatiemogelijkheden / *Possibilités d'installation*

Verschillende mogelijkheden (zie pag. 10-11). / *Un éventail de possibilités (cf. page 10-11).*



Adapter voor hoofdsteun / *Adaptateur pour appui-tête*

De hoofdsteun kan gemonteerd worden op de rug (zie pag. 12). / *L'appui-tête peut être fixé sur le dossier (cf. page 12).*

Soft Pad Hoofdsteun / *Appui-tête* Kit - PHRK

(zie pag.12) / *(cf. page 12)*

Opties voor laterale ondersteuning / *Options pour un appui latéral*

Verschillende mogelijkheden (zie pag. 12). / *Un éventail de possibilités (cf. page 12).*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*

16 cm Diepte / *Profondeur*

Invacare ***Matrx Elite Deep Rugsysteem / Dossier***

Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

Bekleding / *Revêtement*:

- Extra grote cover voor meer comfort en bescherming / *Revêtement extra large pour plus de confort et de protection*
- Vochtbestendig en ademend / *Résistant à l'humidité et respirant*
- Met verwijderbaar positioneringskussen / *Avec coussin de positionnement amovible*

Bevestigingssysteem (apart te bestellen) / *Fixation (à commander séparément)*:

- Uitgebreide mogelijkheden voor bevestiging aan de rolstoel (zie verder). / *De nombreuses possibilités sont disponibles pour la fixation au fauteuil roulant (voir ci-dessous).*
- Het bevestigingssysteem kan worden geïnstalleerd en aangepast in enkele minuten, terwijl de gebruiker in de rolstoel blijft zitten. / *Vous pouvez installer et régler la fixation en quelques minutes avec l'utilisateur assis sur le fauteuil roulant.*

Rugschaal / *Coque de dossier*:

- Ademend en lichtgewicht rugschaal met ingebouwde laterale ondersteuning / *Coque de dossier légère et respirante, équipée d'un appui latéral*
- Lichtgewicht / *Poids léger*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire/lombaire*:

- Met verwijderbaar positioneringskussen / *Avec coussin de positionnement amovible*

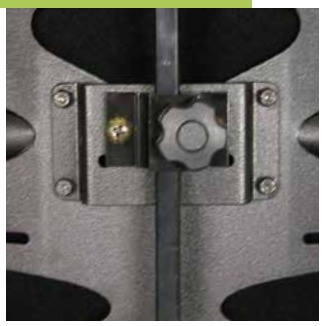
	Hoogte / *Hauteur*	Breedte / *Largeur*	Diepteverstelling / *Réglage en profondeur*	Hoekverstelling / *Réglage en angle*	Productgewicht zonder bevestigingssysteem / *Poids du produit sans fixation*	Max. gebruikersgewicht / *Poids max. utilisateur*	Garantieduur / *Durée de la garantie*
EDB	310 mm, 410 mm, 460 mm, 510 mm	360 mm, 410 mm, 430 mm, 460 mm, 510 mm	102 mm [1] (51 mm voor of achter de rugbuis) / *(51 mm devant ou derrière le tube)*	40º bereik / *amplitude* [1] +/- 20º	Vanaf 1,4 kg / *De 1,4 kg*	136 kg	2 Jaar / *2 Ans*

1/ Beperking van diepte- en hoekverstelling bij stoelen die smaller zijn dan de breedte van het rugsysteem. / *Limitation du réglage en profondeur et en angle s'il s'agit d'un fauteuil qui est plus étroit que la largeur du dossier.*

Installatie en Opties / *Installation et Options*

Installatiemogelijkheden / *Possibilités d'installation*

Verschillende mogelijkheden (zie pag. 10-11). / *Un éventail de possibilités (cf. page 10-11).*



Adapter voor hoofdsteun / *Adaptateur pour appui-tête*

De hoofdsteun kan gemonteerd worden op de rug (zie pag. 12). / *L'appui-tête peut être fixé sur le dossier (cf. page 12).*

Soft Pad Hoofdsteun / *Appui-tête* Kit - PHRK

(zie pag. 12) / *(cf. page 12)*

Privacy Flap / *Bavette*

Een discrete flap die de opening verbergt tussen de zit en de rug. / *Une bavette qui couvre la partie ouverte entre le siège et le dossier.*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*

13 cm Standaarddiepte / *Profondeur standard*

Invacare ***Matrx Posture Back Rugsysteem / Dossier***

Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

Bekleding / *Revêtement*:

- Vochtbestendig en ademend / *Résistant à l'humidité et respirant*

Vulling / *Mousse*:

- De binnenkant bestaat uit een vormgevend schuim dat bevestigd zit rond de schaal voor een maximaal comfort en bescherming. / *L'intérieur se compose d'une mousse moulée qui est fixée à la coque de dossier pour un maximum de confort et de protection.*
- Het schuim zit vast aan de rugplaat door middel van lussen, zodat dit gemakkelijk te vervangen is. / *La mousse est attachée à la coque de dossier au moyen de boucles pour un remplacement facile.*

Bevestigingssysteem (apart te bestellen) / *Fixation (à commander séparément)*:

- Verschillende mogelijkheden (zie pag. 10-11) / *Un éventail de possibilités (cf. page 10-11)*

Rugschaal / *Coque de dossier*:

- De schaal volgt de contouren van het lichaam. / *La coque de dossier s'adapte parfaitement à la morphologie du corps.*
- Slijtvaste, lichtgewicht rug met aanpassingsmogelijkheden voor hoofdsteun. / *Dossier durable et poids léger qui dispose d'un éventail de possibilités pour ajuster l'appui-tête.*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*:

- Met verwijderbaar positioneringskussen. / *Avec coussin de positionnement amovible.*

	Hoogte / *Hauteur*	Breedte / *Largeur*	Diepteverstelling / *Réglage en profondeur*	Hoekverstelling / *Réglage en angle*	Productgewicht zonder bevestigingssysteem / *Poids du produit sans fixation*	Max. gebruikersgewicht / *Poids max. utilisateur*	Garantieduur / *Durée de la garantie*
MPB (Standaard) / *(Standard)*	310 mm, 410 mm, 510 mm	360 mm, 410 mm, 430 mm, 460 mm, 510 mm	102 mm [1,2]	40º bereik / *amplitude* [1]	Vanaf 1,2 kg / *De 1,2 kg*	136 kg	2 Jaar / *2 Ans*
HDB (Heavy Duty)	410 mm, 510 mm	510 mm, 560 mm, 610 mm	102 mm [1,2]	40º bereik / *amplitude* [1]	Vanaf 2,5 kg / *De 2,5 kg*	227 kg	2 Jaar / *2 Ans*
HDBxW41 / HDBxW51	410 mm, 510 mm	610 - 760 mm	102 mm [1,2]	40º bereik / *amplitude* [1]	Vanaf 2,5 kg / *De 2,5 kg*	227 kg	2 Jaar / *2 Ans*

1/ Beperking van diepte- en hoekverstelling bij stoelen die smaller zijn dan de breedte van het rugsysteem. / *Limitation du réglage en profondeur et en angle s'il s'agit d'un fauteuil qui est plus étroit que la largeur du dossier.*
2/ (51 mm voor of achter de rugbuis) / *(51 mm devant ou derrière le tube)*

Installatie en Opties / *Installation et Options*

Installatiemogelijkheden / *Possibilités d'installation*

Adapter voor hoofdsteun / *Adaptateur pour appui-tête*

Soft Pad Hoofdsteun / *Appui-tête* Kit - PHRK

Privacy Flap / *Bavette*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*

18 cm Diepte / *Profondeur - PB Deep*

Invacare ***Matrx Posture Back Deep Rugsysteem / Dossier***

Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

Bekleding / *Revêtement*:

- Vochtbestendig en ademend / *Résistant à l'humidité et respirant*

Vulling / *Mousse*:

- De binnenkant bestaat uit een vormgevend schuim dat bevestigd zit rond de schaal voor een maximaal comfort en bescherming. / *L'intérieur se compose d'une mousse moulée qui est fixée à la coque de dossier pour un maximum de confort et de protection.*
- Het schuim zit vast aan de rugplaat door middel van lussen, zodat dit gemakkelijk te vervangen is. / *La mousse est attachée à la coque de dossier au moyen de boucles pour un remplacement facile.*

Bevestigingssysteem (apart te bestellen) / *Fixation (à commander séparément)*:

- Verschillende mogelijkheden (zie pag. 10-11) / *Un éventail de possibilités (cf. page 10-11)*

Rugschaal / *Coque de dossier*:

- De schaal volgt de contouren van het lichaam. / *La coque de dossier s'adapte parfaitement à la morphologie du corps.*
- Slijtvaste, lichtgewicht rug met aanpassingsmogelijkheden voor hoofdsteun. / *Dossier durable et poids léger qui dispose d'un éventail de possibilités pour ajuster l'appui-tête.*

Schouder- en rugondersteuning / *Appui scapulaire et lombaire*:

- Met verwijderbaar positioneringskussen. / *Avec coussin de positionnement amovible.*

	Hoogte / *Hauteur*	Breedte / *Largeur*	Diepteverstelling / *Réglage en profondeur*	Hoekverstelling / *Réglage en angle*	Productgewicht zonder bevestigingssysteem / *Poids du produit sans fixation*	Max. gebruikersgewicht / *Poids max. utilisateur*	Garantieduur / Durée de la garantie
PBD (Deep)	310 mm, 410 mm, 510 mm	360 mm, 410 mm, 430 mm, 460 mm, 510 mm	102 mm [2]	40º bereik / *amplitude*	Vanaf 1,5 kg / *De 1,5 kg*	136 kg	2 Jaar / 2 Ans
DHD (Heavy Duty, Deep)	410 mm, 510 mm	510 mm, 560 mm, 610 mm	102 mm [2]	40º bereik / *amplitude*	Vanaf 2,8 kg / *De 2,8 kg*	227 kg	2 Jaar / 2 Ans
DHDxW41 / DHDxW51	410 mm, 510 mm	610 - 760 mm	102 mm [2]	40º bereik / *amplitude*	Vanaf 2,8 kg / *De 2,8 kg*	227 kg	2 Jaar / 2 Ans

1/ Beperking van diepte- en hoekverstelling bij stoelen die smaller zijn dan de breedte van het rugsysteem. / *Limitation du réglage en profondeur et en angle s'il s'agit d'un fauteuil qui est plus étroit que la largeur du dossier.*
2/ (51 mm voor of achter de rugbuis) / *(51 mm devant ou derrière le tube)*

Installatie en Opties / *Installation et Options*

Installatiemogelijkheden / *Possibilités d'installation*

Adapter voor hoofdsteun / *Adaptateur pour appui-tête*

Soft Pad Hoofdsteun / *Appui-tête* Kit - PHRK

Privacy Flap / *Bavette*

Invacare ***Matrx Bevestigingssysteem / Fixation***

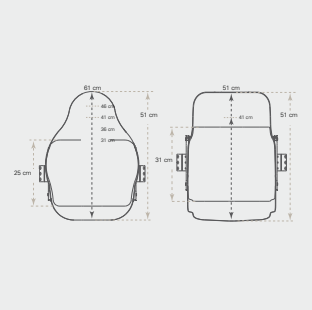
Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

- Quick release voor een eenvoudig transport / *Quick release pour une transportation plus facile*
- Oneindige aanpassingsmogelijkheden van de diepte (10,2 cm) en de hoek (40°). / *Des possibilités infinies pour le réglage en profondeur (10,2 cm) et en angle (40°).*
- Past op rugbuizen met een diameter van 1,9 cm, 2,2 cm of 2,5 cm. / *Compatible sur tube de diamètre 1,9 cm, 2,2 cm ou 2,5 cm.*
- Bevestigingssysteem voor een rugbuis met diameter 2,9 cm is ook beschikbaar. / *Fixation compatible sur tube de diamètre 2,9 cm est aussi disponible.*

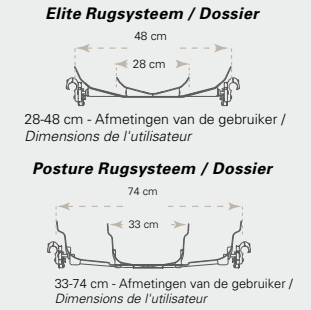
- **Het bevestigingssysteem is compatibel met de volgende types van de** *Invacare* ***Matrx Rugsystemen / La fixation est compatible avec les types de dossiers*** *Invacare* ***Matrx suivants*****:**
  1. *Invacare* ***Matrx Elite Rugsysteem / Dossier***
  2. *Invacare* ***Matrx Elite Deep Rugsysteem / Dossier***
  3. *Invacare* ***Matrx PB Rugsysteem / Dossier***
  4. *Invacare* ***Matrx PB Deep Rugsysteem / Dossier***

Functionaliteit en Kenmerken / *Fonctionnalité et Caractéristiques*

Types / *Modèles*



Hoogte / *Hauteurs*
Meerdere rughoogtes zijn beschikbaar om verschillende ondersteuningen te kunnen bieden. / *Plusieurs hauteurs de dossier sont disponibles pour vous offrir des supports différents.*



Breedte / *Largeurs*
Rugbreedtes van 28-74 cm. / *Largeurs de dossier de 28-74 cm.*

Diepte / *Profondeur*
Keuze uit 4 dieptes die u de meest geschikte ondersteuning geven. / *Vous avez le choix entre 4 profondeurs qui vous donnent le support le plus approprié.*

Accessoires en Installatiepinnen / *Accessoires et Clés de Montage*

Standaard Installatiepinnen / *Clés de Montage Standard*
De standaard installatiepin zorgt ervoor dat het ***Matrx PB*** rugsysteem past op rolstoelen die 2,5 cm smaller tot even breed zijn. Voor het Elite rugsysteem past dit op rolstoelen met gelijke breedte. / *La clé de montage standard permet de monter le dossier* ***Matrx PB*** *sur des fauteuils roulants qui sont 2,5 cm plus étroits ou sur des chaises de même largeur. En ce qui concerne le dossier Elite, la clé de montage standard permet de le monter sur des fauteuils roulants de même largeur.*

Lange Installatiepinnen / *Clés de Montage Longues*
De lange installatiepinnen zorgen ervoor dat de ***Matrx PB*** en ***Elite*** rugsystemen passen op rolstoelen tot 2,5 cm breder. / *Les clés de montage longues permettent de monter les dossiers* ***Matrx PB*** *et* ***Elite*** *sur des fauteuils roulants qui sont 2,5 cm plus larges.*

Verlengde Installatiepinnen / *Clés de Montage Prolongées*
De verlengde installatiepinnen (niet voor ***Heavy Duty PB***) kunnen het rugsysteem van rolstoelen tot 5 cm breder aanpassen. / *Les clés de montage prolongées (ne pas compatibles avec le dossier* ***Heavy Duty PB****) permettent de régler le dossier des fauteuils roulants qui sont 5 cm plus larges.*

Easy Set Bevestigingssysteem / *Fixation Easy Set*

Diepte / *Profondeur*
Aanpasbaar tot 5 cm achter de rugbuis. / *Réglage en profondeur sur 5 cm à l'arrière des cannes de dossier.*

Diepte / *Profondeur*
Aanpasbaar tot 5 cm voor de rugbuis. / *Réglage en profondeur sur 5 cm à l'avant des cannes de dossier.*

Hoek / *Angle*
Hoekaanpassing tot 20° naar voor / *Amplitude de 20° pour fermer l'angle de dossier.*

Hoek / *Angle*
Hoekaanpassing tot 20° naar achter / *Amplitude de 20° pour ouvrir l'angle de dossier.*

Rotatie / *Rotation*

Andere Opties / *Autres Options*

Heavy Duty Bevestigingssysteem / *Fixation Heavy Duty*
- Standaardbevestiging voor Heavy Duty / *Fixation standard pour Heavy Duty*
- Geschikt voor intensief gebruik en voor gebruikers met verhoogde tonus of een gewicht boven de 136 kg. / *Idéale en cas d'usage intensif et pour des utilisateurs qui souffrent d'une augmentation du tonus ou qui pèsent plus de 136 kg.*

Ruimtebesparend bevestigingssysteem (vast) / *Fixation pour économiser de l'espace (immobile)*
- Gereedschap nodig voor het verwijderen van het rugsysteem. / *Vous avez besoin d'outils afin de pouvoir enlever le dossier.*
- Bespaart ruimte voor smallere rugbreedtes. / *Economise de l'espace pour des dossiers plus étroits.*
- Volledig instelbaar; optie zonder meerprijs / *Entièrement réglable; option sans supplément de prix*

Dubbel bevestigingssysteem / *Double fixation*
- Door de dubbele bevestiging blijft de rugbuis vrij. / *Le tube arrière reste libre grâce à la double fixation.*
- Niet aan te raden voor Heavy Duty rugsystemen. / *La fixation n'est pas recommendée pour les dossiers Heavy Duty.*
- Optie zonder meerprijs. / *Option sans supplément de prix.*

ETAC Bevestigingssysteem / *Fixation ETAC*

Privacy Flap / *Bavette*

Compatibel met alle rugsystemen. 4 standaardmaten voor rugsystemen tussen 30,5 tot 50,5 cm breedte. / *Compatible avec tous les dossiers. 4 tailles standard pour des dossiers de largeur 30,5 - 50,5 cm.*

Laterale Mogelijkheden voor *Matrx Elite Rugsysteem / Possibilités Latérales pour Dossier Matrx Elite*

Vaste Rompsteun / *Cale-tronc Fixe*
Te monteren op de rugschaal zonder hinder voor aanpassingen in diepte of hoek. Beschikbaar in 2 maten: 19 x 13 cm of 14 x 8 cm. / *A monter sur la coque de dossier sans empêcher le réglage en profondeur et en angle. Disponible en 2 tailles: 19 x 13 cm ou 14 x 8 cm.*

Vaste Rompsteun Hoger/ Lager / *Cale-tronc Fixe Position Haute/Basse*
8 cm verhoogde of verlaagde ondersteuning (t.o.v. de bevestiging). Beschikbaar in de afmetingen 19 x 13 cm. / *Cale-tronc escamotable réglable en hauteur jusqu'à 8 cm en haut ou en bas (par rapport à la fixation). Disponible en dimensions 19 x 13 cm.*

Swing-Away Rompsteun / *Cale-tronc Escamotable Latéralement*
Zwenkt volledig achter de rug weg; niet storend voor opklapbare armsteunen. / *Complètement escamotable derrière le dos; ne dérange pas aux accoudoirs pliables.*

Swing-Away Rompsteun Hoger/Lager / *Cale-tronc Escamotable Latéralement Position Haute / Basse*
8 cm verhoogde of verlaagde ondersteuning Swing-Away / *Cale-tronc escamotable réglable en hauteur jusqu'à 8 cm en haut ou en bas.*

Opties Hoofdsteun / *Options Appui-tête*

Adapter voor Hoofdsteun / *Adaptateur pour Appui-tête*
Direct op het rugsysteem gemonteerd. Verkrijgbaar in 3 maten / *Monté directement sur le dossier. Disponible en 3 tailles*:
- Small: Rugsystemen van 31 cm breed / *Dossiers de 31 cm de large*
- Medium: Rugsystemen tussen 33 en 43 cm breed / *Dossiers de 33 - 43 cm de large*
- Large: Rugsystemen tussen 46 en 51 cm breed / *Dossiers de 46 - 51 cm de large*

Soft Pad Hoofdsteun / *Appui-tête* Kit - PHRK
- 3D Pad oriëntatie / *Coussin réglable en orientation grâce à son système de rotule*
- Aanpasbaar in diepte / *Réglable en profondeur*
- 25 cm soft pad

Voorbereiding Hoofdsteun / *Renforcement appui-tête*
Alle ***Matrx PB*** en ***Elite*** rugsystemen zijn voorbereid op het plaatsen van een hoofdsteun door voorgeboorde gaatjes, zodat er niets beschadigd kan worden tijdens het installeren. / *Tous les dossiers **Matrx PB** et **Elite** sont équipés d'un renforcement appui-tête afin de faciliter l'installation.*

Kussens Swing-Away / *Coussins de Cale-tronc Escamotable*
Te gebruiken in combinatie met de Swing-Away ondersteuning / *A utiliser en combinaison avec le cale-tronc escamotable latéralement*

- **EPAD-XS** Extra Small 11 cm (L) x 8 cm (W).
- **EPAD-S** Small 13 cm (L) x 9 cm (W).
- **EPAD-M** Medium 15 cm (L) x 10 cm (W).
- **EPAD-L** Large 17 cm (L) x 11 cm (W).

Opmerking: alle afmetingen zijn afgerond voor uw gemak. Gelieve de technische specificaties te raadplegen om meer te weten over de accurate afmetingen. / *Remarque: toutes les dimensions sont arrondies pour votre confort. Veuillez consulter les spécifications techniques pour les dimensions précises.*

Invacare ***Matrx Flo-tech Rugondersteuning / Maintien latéral***

De ***Matrx Flo-tech Rugondersteuning*** biedt excellent comfort en verbetert de positionering waardoor de gebruiker onafhankelijker wordt. Het uniek ondersteunend design zorgt voor bescherming tegen vorming van drukwonden en vergroeiingen van de wervelkolom.

*Le **maintien latéral Matrx Flo-tech** offre un confort excellent et améliore le positionnement pour la mobilité de l'utilisateur. Le design unique offre de la protection contre la formation d'escarres et contre la déformation de la colonne vertébrale.*

Rugsysteem met extra lumbale ondersteuning / *Dossier avec appui lombaire*

Het rugsysteem met extra lumbale ondersteuning biedt de gebruikers meer aan de rug en het bekken.

Le dossier avec appui lombaire offre plus de support latéral et pelvien aux utilisateurs.

Kenmerken en Opties / *Caractéristiques et Options*

De bekleding is vochtbestendig / *Le revêtement est résistant à l'humidité*

De bekleding is stretch, vochtbestendig en ademend. / *Le revêtement est stretch, résistant à l'humidité et respirant.*

Verlengbare gordel / *Sangles réglables*

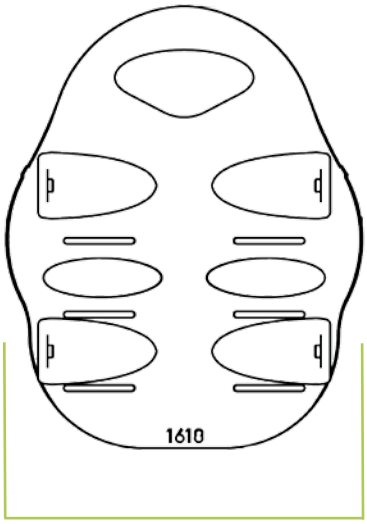
Voor een veilig bevestigd rugsysteem. / *Pour une fixation du dossier sécurisée.*

ultra·fresh
freshness protection

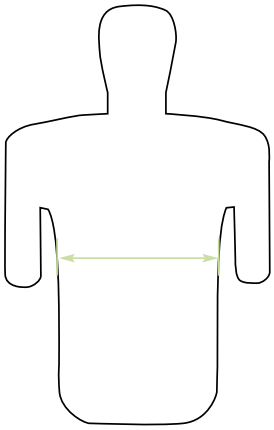
Ultra-Fresh™ is toegevoegd aan alle ***Flo-tech*** schuimlagen om een bescherming te bieden tegen microben en geur. / *Toutes les couches de mousse **Flo-Tech** contiennent* **Ultra-Fresh™** *qui donne une protection contre les bactéries et les mauvaises odeurs.*

Invacare **Matrx Rugsysteem Specificaties / Dossier Spécifications**

C

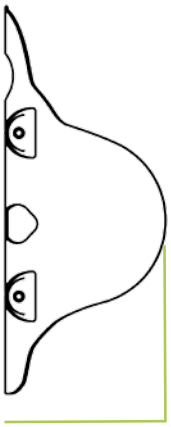


A

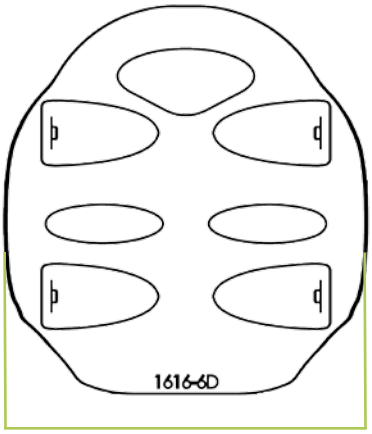


B - Rompbreedte /
Largeur du tronc

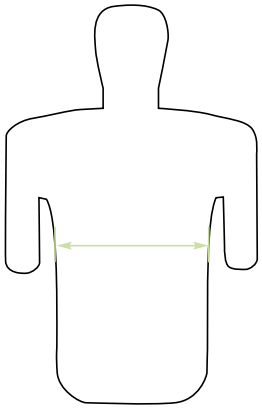
Invacare ***Matrx Elite Rugsysteem / Dossier***									
Rughoogte / *Hauteur du Dossier*	255 mm, 305 mm, 355 mm (Verkrijgbaar in / *Disponible en* 305 mm, 330 mm en / *et* 355 mm breedte / *de large*), 405 mm, 455 mm, 505 mm								
Breedte / *Largeur*	305 mm	330 mm	355 mm	380 mm	405 mm	430 mm	455 mm	480 mm	505 mm
Enkel Rugschaal / *Seule Coque de Dossier*									
A-Buitenste Breedte / *Largeur Extérieure*	245 mm	260 mm	315 mm	340 mm	365 mm	390 mm	415 mm	440 mm	465 mm
C-Diepte / *Profondeur*	76 mm	76 mm	90 mm	90 mm	90 mm	90 mm	90 mm	90 mm	90 mm
Rugschaal met Bekleding & Foam / *Coque de Dossier avec Revêtement & Mousse*									
B-Rompbreedte / *Largeur du Tronc*	175 mm	200 mm	250 mm	275 mm	300 mm	325 mm	350 mm	375 mm	400 mm



C



A

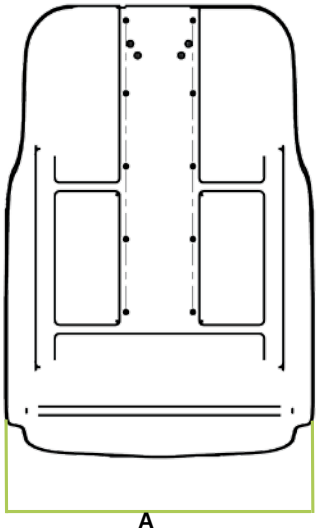


B - Rompbreedte /
Largeur du tronc

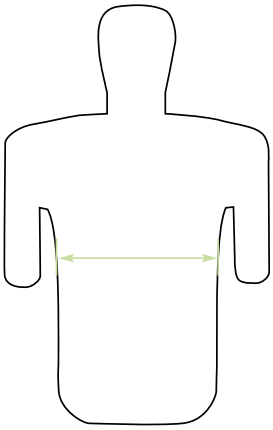
Invacare ***Matrx Elite Deep Rugsysteem / Dossier***							
Rughoogte / *Hauteur du Dossier*	305 mm, 405 mm, 455 mm, 505 mm						
Breedte / *Largeur*	355 mm	380 mm	405 mm	430 mm	455 mm	480 mm	505 mm
Enkel Rugschaal / *Seule Coque de Dossier*							
A-Buitenste Breedte / *Largeur Extérieure*	335 mm	360 mm	385 mm	410 mm	435 mm	460 mm	480 mm
C-Diepte / *Profondeur*	155 mm	155 mm	155 mm	155 mm	155 mm	155 mm	155 mm
Rugschaal met Bekleding & Foam / *Coque de Dossier avec Revêtement & Mousse*							
B-Rompbreedte / *Largeur du Tronc*	250 mm	275 mm	300 mm	325 mm	350 mm	375 mm	400 mm
Diepteverstelling / *Réglage en Profondeur*	100 mm (50 mm voor of achter / *à l'avant ou à l'arrière*)						
Hoekverstelling / *Réglage en Angle*	40 °						
Productgewicht / *Poids du Produit*	Standaard / *Standard* - 1.36 kg Deep – 1.81 kg						
Max. Gebruikersgewicht / *Poids Max. Utilisateur*	136 kg						
Garantieduur / *Durée de la Garantie*	2 Jaar / *2 Ans*						

Invacare ***Matrx Rugsysteem Specificaties / Dossier Spécifications***

C

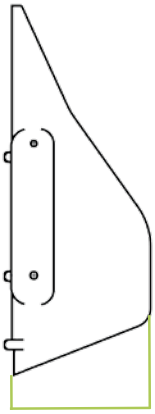


A

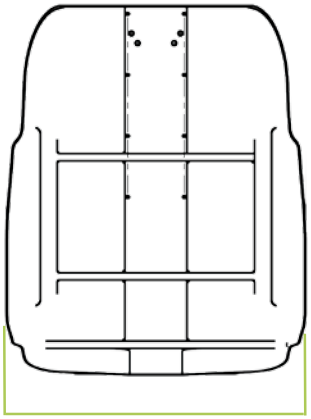


B - Rompbreedte /
Largeur du tronc

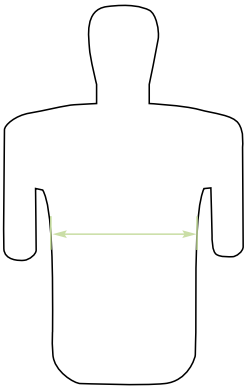
Invacare ***Matrx PB Rugsysteem / Dossier***					
Rughoogte / *Hauteur du Dossier*	305 mm, 405 mm, 505 mm				
Breedte / *Largeur*	355 mm	405 mm	430 mm	455 mm	505 mm
Enkel Rugschaal / *Seule Coque de Dossier*					
A-Buitenste Breedte / *Largeur Extérieure*	310 mm	360 mm	385 mm	420 mm	465 mm
C-Diepte / *Profondeur*	125 mm	125 mm	125 mm	125 mm	125 mm
Rugschaal met Bekleding & Foam / *Coque de Dossier avec Revêtement & Mousse*					
B-Rompbreedte / *Largeur du Tronc*	230 mm	275 mm	300 mm	330 mm	375 mm



C



A



B - Rompbreedte /
Largeur du tronc

Invacare ***Matrx PB Deep Rugsysteem / Dossier***					
Rughoogte / *Hauteur du Dossier*	305 mm, 405 mm, 505 mm				
Breedte / *Largeur*	355 mm	405 mm	430 mm	455 mm	505 mm
Enkel Rugschaal / *Seule Coque de Dossier*					
A-Buitenste Breedte / *Largeur Extérieure*	320 mm	370 mm	395 mm	435 mm	475 mm
C-Diepte / *Profondeur*	178 mm	178 mm	178 mm	178 mm	178 mm
Rugschaal met Bekleding & Foam / *Coque de Dossier avec Revêtement & Mousse*					
B-Rompbreedte / *Largeur du Tronc*	230 mm	275 mm	300 mm	330 mm	375 mm
Diepteverstelling / *Réglage en Profondeur*	100 mm (50 mm voor of achter / *à l'avant ou à l'arrière*)				
Hoekverstelling / *Réglage en Angle*	40 °				
Productgewicht / *Poids du Produit*	Standaard / *Standard* - 1.81 kg Deep - 2.25 kg				
Max. Gebruikersgewicht / *Poids Max. Utilisateur*	136 kg				
Garantieduur / *Durée de la Garantie*	2 Jaar / *2 Ans*				

Technische gegevens / *Caractéristiques techniques*

	Breedte / *Largeur*: 360 / 380 / 410 / 430 / 460 mm	Gewicht / *Poids*: Vanaf 0,8 kg / *De 0,8 kg*	Max. Gebruikersgewicht / *Poids Max. Utilisateur*: 115 kg	Onderhoud / *Maintien*: 60°
Matrx MX1				
Elite	305 - 505 mm	Vanaf 0,8 kg / *De 0,8 kg*	136 kg	60°
Elite Deep	305 - 505 mm	Vanaf 1,4 kg / *De 1,4 kg*	136 kg	60°
PB	355 - 760 mm	Vanaf 1,2 kg / *De 1,2 kg*	136 kg	60°
PB Deep	355 - 760 mm	Vanaf 1,3 kg / *De 1,3 kg*	136 kg	60°
HD PB	505 - 610 mm	Vanaf 2,5 kg / *De 2,5 kg*	227 kg	60°
HD PB Deep	505 - 610 mm	Vanaf 3,2 kg / *De 3,2 kg*	227 kg	60°

Crash Test

Fire Testing:
EN 1021: Part 1 & 2

Bio-Compatibility:
ISO 10993-5

* Bij correct gebruik van het product aangepast aan de noden van de gebruiker. /
Pour une utilisation correcte du produit adapté à tous les besoins de l'utilisateur.

Ontwikkeld volgens de Europese normen / *Elaborés conformément aux normes européennes*:
BS EN 1021-1 Cig, BS EN 1021-2 Match, and BS 7176 (Crib 5)

Kleur / *Couleur*

Mesh Tex Fabric

Invacare N.V.
Autobaan 22 . 8210 Loppem
Belgium
Tel. + 32 (0)50 – 83 10 10
Fax. + 32 (0)50 – 83 10 11
Email : belgium@invacare.com
www.invacare.be

© 2012 Invacare International Sàrl
Alle rechten voorbehouden.
Tous droits réservés.

Alle informatie wordt juist geacht ten tijde van druk. Invacare behoudt zich het recht voor productspecificaties te wijzigen zonder voorafgaande kennisgeving.
Informations données à titre d'information. Invacare se réserve le droit de modifier sans préavis les données techniques de ce produit.

Matrx - BE - 10/2012

Yes, you can.®